

# ACCORD DE TRANSFERT DE MATERIEL

L'**Université de Strasbourg** (« UNISTRA »), Etablissement public à caractère scientifique, culturel et professionnel, dont le siège est sis : 4 rue Blaise Pascal, 67081 STRASBOURG, identifiée sous le n° SIRET 13000545700010, représentée par son Président, Monsieur Michel DENEKEN, qui accepte de concéder à des tiers appartenant à la communauté scientifique un droit non-exclusif d'utilisation à des fins d'évaluation du matériel ci-après décrit. En particulier, l'UNISTRA accepte de transférer le Matériel à Sorbonne Université et au Demandeur (ci-après collectivement désignés le « **Destinataire** ») sous réserve de l'acceptation préalable par le Destinataire des termes et conditions du présent accord (ci-après « **Accord** »).

<b>Demandeur</b> du Matériel	Nom : BREGEON Damien Email : damien.bregeon@sorbonne-universite.fr Téléphone : 01 44 27 22 98 Fax :
<b>Institution / Société</b> employeur du Demandeur (Nom et adresse)	SORBONNE UNIVERSITE 4, PLACE JUSSIEU 75005 PARIS
Adresse des locaux dans lesquels les Evaluations seront conduites	UMR8256, IBPS BATIMENT A, 2IEME ETAGE 7 QUAI SAINT BERNARD 75005 PARIS
<b>Matériel</b> et quantité demandée	SUFFICIENT AMOUNT OF THE SPLIT GFP PLASMID TO MAKE E. COLI TRANSFORMATION  SUFFICIENT AMOUNT OF THE FULL GFP PLASMID TO MAKE E. COLI TRANSFORMATION  SUFFICIENT AMOUNT OF THE YEAST STRAIN TO START STOCK CELL CULTURES
Scientifique UNISTRA qui fournira le Matériel	Nom : BECKER Hubert Email : h.becker@unistra.fr Téléphone : 03 68 85 14 70 Laboratoire : Dynamique et plasticité des synthetases

**Descriptif des **Evaluations** qui seront entreprises par le Demandeur au moyen du Matériel :**

The use of the PRODUCT will be part of a global project aiming at the identification of RNA modification enzyme that might be targeted in low amount to the mitochondria to be able to play their role both in the cytoplasm and the mitochondria. The goal is also to identify the key residues involved in mitochondria import and see if differential RNA modification between cytoplasm and mitochondria have an impact on general physiology of the cell. Because of its remarkable sensitivity, the split-GFP system will allow the detection of low amount of mitochondrial protein import, even for proteins which remain in majority in the cytoplasm.

We plan to make a basic use of the PRODUCT according to the PROVIDER SCIENTIST's specifications, without any modifications or improvement of its functioning.

THE OUTPUT OF THE USE OF THE PRODUCT IN THE FRAME OF THIS RESEARCH WILL BE CHARACTERISATION DATA (I.E. FLUORESCENCE IMAGES ALLOWING TO HIGHLIGHT MITOCHONDRIAL IMPORT OF THE TESTED CONSTRUCTS).

1. Définitions :

**Dérivés non modifiés** : Substances créées par le Bénéficiaire qui constituent une sous-unité fonctionnelle non modifiée, ou un produit exprimé par les Echantillons et Descendants. Quelques exemples : sous-clones de lignées cellulaires non modifiées, sous-produits exprimés par ADN/ARN, ou anticorps monoclonaux sécrétés par hybridome de lignée cellulaire.

**Descendant** : Descendants non modifiés des Echantillons (Ex. : cellule issue d'une cellule) créés ou produits par le Bénéficiaire.

**Données** : Données associées aux Echantillons ou aux personnes physiques auprès desquelles les Echantillons ont été collectés.

**Echantillons** : Eléments biologiques d'origine végétale, animale, fongique et microbienne.

**Matériel** : Désigne les Échantillons, les Données, les Descendants et Dérivés non modifiés. Le Matériel n'inclut pas : a) les Modifications, b) les Résultats.

**Modifications** : Substances créées par le Bénéficiaire qui contiennent/incorporent tout ou partie des Echantillons.

**Résultats** : tous développements et/ou dérivés des Echantillons obtenus grâce à leurs utilisations, mais qui ne contiennent pas lesdits Echantillons, ni les Données, ni les Modifications, ni les Dérivés non modifiés et Descendants.

2. Sous réserve de l'acceptation par le Destinataire des termes et conditions de l'Accord et de la fourniture de l'ensemble des renseignements prescrits dans l'Annexe (reconnue par l'UNISTRA et le Destinataire comme partie intégrante de l'Accord), le Scientifique transmettra au Destinataire le Matériel, selon les quantités indiquées ci-dessus, ainsi que les informations relatives à ce Matériel (ci-après désignées par les "Informations") qu'il jugera discrétionnairement nécessaires et utiles au Demandeur.

3. Le Destinataire s'engage à utiliser le Matériel et les Informations transmis par l'UNISTRA aux seules fins de conduire les Evaluations décrites ci-dessus. Le Destinataire s'engage à ne pas analyser le Matériel chimiquement, par rétro conception ou de quelque autre manière pour déterminer l'identité et/ou les propriétés des composants, ni procéder à du reverse engineering. L'UNISTRA conserve tous droits sur le Matériel, les Echantillons, les Données, les Modifications, les Dérivés non Modifiés et les Descendants.

Aucun autre droit de licence de commercialisation du Matériel ou des Informations n'est accordé au titre de l'Accord.

4. Le Destinataire s'engage à ce que le Matériel et les Informations :

- a) soient utilisés aux seules fins de conduire les Evaluations, à l'exclusion de toute application commerciale ;
- b) ne soient pas distribués ou transmis à une tierce partie dans quelque but que ce soit ;
- c) ne soient pas utilisés sur des sujets humains, pour des essais cliniques ou à des fins de diagnostic faisant appel à des sujets humains ;
- d) soient utilisés uniquement en accord avec les lois et la réglementation applicables à ce type de matériel et d'information ; et,
- e) soient utilisés exclusivement dans les locaux désignés en préambule de l'Accord et par les personnels du Destinataire travaillant dans lesdits locaux et sous la responsabilité directe du Demandeur.

5. Le présent Accord ne saurait être interprété comme une cession par l'UNISTRA de ses droits sur le Matériel. Le Destinataire est libre de toute utilisation sur les Résultats. Le Destinataire est propriétaire des Résultats obtenus en utilisant le Matériel, mais qui ne contiennent pas les Echantillons, les Données, les Modifications, les Descendants ou les Dérivés non modifiés

6. Le Destinataire reconnaît que le Matériel fait ou peut faire l'objet d'une demande de brevet. A l'exception de ce qui est prévu dans le présent Accord, aucune licence expresse ou tacite ou aucun autre droit n'est accordé au Destinataire sur les brevets, demandes de brevets, secrets commerciaux ou autres droits de propriété de l'UNISTRA, y compris sur les formes altérées du Matériel développées par l'UNISTRA. En particulier, aucune licence expresse ou tacite ou aucun autre droit n'est accordé par l'UNISTRA aux fins d'utilisation du Matériel, de ses dérivés ou des brevets correspondants pour des applications commerciales.
7. Le présent Accord ne saurait empêcher ou différer la publication des résultats de l'Evaluation résultant de l'utilisation du Matériel. Le Destinataire s'engage à fournir à l'UNISTRA pour information les projets de publications qui contiendraient les résultats obtenus grâce à l'utilisation du Matériel. Le Destinataire s'engage à mentionner selon les usages en vigueur, le Scientifique comme étant la source du Matériel dans toutes les publications contenant des données ou informations obtenues avec le Matériel.  
Le présent Accord ne peut être interprété comme conférant le droit d'utiliser les noms et qualités de l'UNISTRA ou de ses préposés à des fins publicitaires ou commerciales.
8. Le Destinataire accepte le Matériel en l'état et reconnaît qu'il est de nature expérimentale et qu'il doit donc être utilisé avec prudence et avec précautions, puisque toutes ses caractéristiques ne sont connues. L'UNISTRA, SES DIRIGEANTS, EMPLOYES ET AGENTS NE FONT PAS DE DEMARCHES ET N'OFFRE AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU TACITE, DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, NOTAMMENT QUANT A LA CAPACITE COMMERCIALE DU MATERIEL OU DES INFORMATIONS, OU LEUR ADEQUATION A UNE DESTINATION PARTICULIERE, OU CONTRE UNE QUELCONQUE INFRACTION. L'UNISTRA, ses dirigeants, employés et agents n'assument aucune responsabilité et ne font aucune démarche en ce qui concerne le Matériel ou son utilisation par le Destinataire. Le Destinataire défendra, indemniserà et préservera l'UNISTRA, ses dirigeants, employés et agents de tous dommages, réclamations ou responsabilité pouvant résulter de l'utilisation du Matériel ou des Informations.  
  
L'UNISTRA ne garantit pas que l'utilisation du Matériel ou des Informations ne porte pas atteinte aux droits de propriété intellectuelle de tiers.
9. Dans l'hypothèse où les Evaluations menées par le Destinataire devaient évoluer vers une collaboration impliquant la mise en œuvre par l'UNISTRA de moyens autres que ce prévus au présent Accord, les Parties conviennent de se réunir afin de définir les termes et conditions d'un nouvel accord.
10. Le présent Accord est conclu pour une durée de 60 mois suivant la date de signature du présent Accord par la dernière des Parties.
11. Dans l'hypothèse d'un manquement à ses obligations, en vertu du présent Accord, par l'une ou l'autre des Parties, l'autre Partie aura la faculté de résilier de plein droit le présent Accord par lettre recommandée si l'exécution de cette obligation n'est pas effectuée par la Partie en faute, dans les trente (30) jours suivant une mise en demeure d'avoir à l'exécuter.  
Par ailleurs, le Destinataire s'engage à tenir l'UNISTRA et le Scientifique immédiatement informé en cas d'arrêt anticipée des Evaluations. Le cas échéant, l'UNISTRA pourra résilier de façon anticipée et de plein droit le présent Accord par notification écrite adressé au Destinataire.
12. A l'expiration du présent Accord et en cas de résiliation anticipée du présent Accord pour quelque raison que ce soit, le Destinataire s'engage à ne plus utiliser le Matériel et les Informations et à retourner immédiatement à l'UNISTRA tout échantillon du Matériel, toute Information et toute copie d'Information restant en sa possession.
13. Toutes les données à caractère personnel liées au présent Accord sont collectées uniquement à des fins de traitement, d'exécution et de suivi de l'Accord. Ce traitement est effectué sous la responsabilité de l'UNISTRA.

Conformément aux dispositions relatives à la protection des données à caractère personnel et en particulier au Règlement General sur la Protection des Données n° 2016/679, les personnes physiques dont les données sont collectées dans le cadre de l'exécution de l'Accord bénéficient d'un droit d'accès, de rectification, d'effacement, de modification et de suppression de leurs données en sollicitant le Délégué à la Protection des Données de l'UNISTRA à l'adresse suivante : dpo@unistra.fr.

La personne concernée a également la possibilité de saisir la Commission Nationale de l'informatique et des Libertés (CNIL).

14. Le présent Accord est régi par la loi française.

En cas de difficulté sur l'interprétation ou l'exécution du Contrat, les Parties s'efforceront de résoudre leur différend à l'amiable. En cas de désaccord persistant, leur différend sera soumis aux tribunaux compétents.

Signé électroniquement

**UNISTRA**

**LE DESTINATAIRE**

---

Le Président

Michel DENEKEN

---

*(Signature d'un représentant dûment habilité  
à engager l'Institution/la Société par sa signature)*

La Directrice de la Recherche  
et de la Valorisation de la  
Faculté des Sciences et Ingénierie  
Julie ZITTEL

Vu et accepté par le Demandeur :

---